



.pg 01 **Vinte Anos de Reverso / Twenty Years of Reverso**

.pg 02 **Programação 2018 / 2018's Program**

.pg 03 **Window Project / Window Project**

---

## **VINTE ANOS REVERSO / TWENTY YEARS OF REVERSO**



### curadoria

Paula Crespo, *Galeria Reverso*

—

A *Galeria Reverso* completa 20 anos em 2018 e para celebrar a efeméride apostámos num conjunto excepcional de eventos e projectos com artistas nacionais e internacionais, alguns dos quais expõem pela primeira vez em Portugal.

Durante o ano, no dia 20 de cada mês, será inaugurada uma nova exposição em simultâneo com o novo "Window Project", a iniciar a 20 de Janeiro com o lançamento da *Programação dos Vinte Anos da Reverso* e um "talk-show" sobre joalharia contemporânea e culminando em Dezembro com a festa de aniversário! Dia "20", junte-se a nós!



### curatorship

Paula Crespo, *Galeria Reverso*

—

*Reverso Gallery completes 20 years this year and to celebrate the occasion we compromised with an exceptional set of events and projects with national and international artists, some of them exhibiting for the first time in Portugal.*

*On the 20<sup>th</sup> of each month we will present new exhibitions, together with the new "Window Project", beginning on January the 20<sup>th</sup> with the presentation of our program and a conversation on contemporary jewellery and culminating in December with our birthday party! Every "20", join us!*



## PROGRAMAÇÃO 2018 / 2018's PROGRAMME

↳

20 de Janeiro, Sábado, das 16h às 18h. / 20 January, Saturday, 16h – 18h.

**DO YOU SPEAK JEWELLERY? \* [TALK SHOW]**

Marina Elenskaya, Olga Noronha, Pedro Sequeira e Manuel Vilhena

+ *Apresentação do Programa para 2018.* / + 2018's Programme Presentation.

–

20 de Fevereiro, Terça-feira, das 18h às 20h. / 20 February, Tuesday, 18h – 20h.

**MANUEL VILHENA + BIRGIT LAKEN.**

+ WINDOW PROJECT – Ana Margarida Carvalho.

–

20 de Março, Terça-feira, das 18h às 20h. / 20 March, Tuesday, 18h – 20h.

**CASTELLO HANSEN + KAORI JUZU**

+ WINDOW PROJECT – Raquel Soares | Alice George.

–

20 de Abril, Sexta-feira, das 18h às 20h. / 20 April, Friday, 18h – 20h.

**CLAUDE SCHMITZ + MASAKO HAMAGUCHI**

+ WINDOW PROJECT – Catarina João.

–

20 de Maio, Domingo, das 16h às 18h. / 20 May, Domingo, 16h – 18h.

**EDU TARIN + PHILIP SAJET**

+ WINDOW PROJECT – Carolina Quintela.

–

20 de Junho, Quarta-feira, das 18h às 20h. / 20 June, Wednesday, 18h – 20h.

**MARC MONZÓ + LEONOR HIPÓLITO**

+ WINDOW PROJECT – Typhaine Le Monnier.

–

20 de Julho, Sexta-feira, das 18h às 20h. / 20 July, Friday, 18h – 20h.

**IRIS EICHENBERG + MARTA COSTA REIS**

+ WINDOW PROJECT – Tamia Dellinger.

–

20 de Setembro, Quinta-feira, das 18h às 20h. / 20 September, Thursday, 18h – 20h.

**SIGURD BRONGER**

+ WINDOW PROJECT – Ana Albuquerque.

–

20 de Outubro, Sábado, das 17h às 19h. / 20 October, Saturday, 17h – 19h.

**PATRÍCIA DOMINGUES + NOON PASSAMA**

+ WINDOW PROJECT – Pedro Sequeira.

–

20 de Novembro, Terça-feira, das 18h às 20h. / 20 November, Tuesday, 18h – 20h.

**MIRJAM HILLER + ATTAI CHEN**

+ WINDOW PROJECT – Carlos Silva.

–

20 de Dezembro, Quinta-feira, das 18h às 20h. / 20 December, Thursday, 18h – 20h.

**FESTA DE ANIVERSÁRIO / BIRTHDAY PARTY**

–



## WINDOW PROJECT

Ana Margarida Carvalho, Raquel Soares & Alice George, Catarina João, Carolina Quintela, Typhaine Le Monnier, Tamia Dellinger, Ana Albuquerque, Pedro Sequeira, Carlos Silva.

∨

Integrado nos 20 Anos Reverso, o “Window Project” envolve 10 artistas e é um projecto paralelo de intervenção no espaço de uma das montras da galeria, virada para a rua e com uma comunicação directa para o publico. Pretende ser uma experiência complementar à experiência formal da Galeria, procurando deste modo sensibilizar novos públicos para a prática da joalheria contemporânea.

∨

*Integral to the Reverso's 20 years, the “window Project” engages 10 artists and it's a parallel mediation project taking place in the main gallery storefront. Facing the street, with straight access to the public, it intends to be an additional experience to the formal one of a Gallery and by this mean reach and call news publics to the contemporary jewellery practice.*